



Steamboat Square Revitalization-Phase 1

23 UNITS AT 20 Rensselaer Street

South End, City of Albany, Albany, NY

Application Due: Rolling

Amenities: CLOSE TO PUBLIC TRANSPORT, A/C, PLAYGROUND, NEARBY PARKS, AND PARKING

Income Restrictions Apply – No Application Fee – No Broker's Fee

Applicants will *not* be automatically rejected based on credit or most background check info

Priority admissions: Mobility disability (2 units); Hearing/Vision disability (3 units)

More Information: <https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing>

Your household must meet these income restrictions:



AMI	Unit Size	# Units	Monthly Rent*	Household Size	Maximum Household Income**
70%	1 BR	20	\$950	1 - 2	\$ 47,664
	2 BR	3	\$1,141	3 - 4	\$ 57,216

*Rent includes **water/sewer and domestic hot water**. Income guidelines & permitted household size are subject to change.

**Minimum income listed may not apply to applicants with Section 8 or other qualifying rental subsidies. Asset limits also apply.

How to Apply:

Online: <https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing>

Request Application By Phone or Email: (518) 641-7465 or cnoguera@albanyhousing.org

By Mail or In-Person: Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202

Include your address & the name and address of the building where you want to apply.



YOU HAVE RIGHTS!

- If you have experienced housing discrimination: <https://dhr.ny.gov/journey-fair-housing> or call **844-862-8703**
- Learn about how your credit and background check will be individually reviewed: <https://on.ny.gov/3uLNLw4>



ACCESSIBILITY INFORMATION

- 2 units are adapted for mobility impairment
- 3 units are adapted for hearing/vision impairment
- All units are adaptable to be wheelchair accessible
- Reasonable accommodation and modifications may be requested



ESPAÑOL siguiente página ■ 中文 下一页 ■ KREYÒL AYISYEN paj kap vini an ■ 한국어 다음 페이지 ■ [বাংলা] - পরবর্তী পৃষ্ঠা ■ РУССКИЙ

Следующая страница ■ POLSZCZYŃSKA następna strona ■ اردو - اگلا صفحہ ■ ITALIANO pagina successiva ■ FRANÇAIS page suivante ■ אידיש -

ווייטער בלאט

Español (Spanish) Vivienda asequible disponible Debe entregarse por internet o por correo postal a más tardar en esta fecha. Si envía más de 1 solicitud podría quedar descalificado. Para Obtener La Solicitud: Para obtener la solicitud por internet: https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing Por telefono o email: (518) 641-7465; cnoguera@albanyhousing.org Por correo postal o en persona: Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202 Incluya su dirección y la dirección del edificio en el que quiere presentar la solicitud. La lotería determinará cuáles aplicaciones se analizarán para el alquiler	中文 (Simplified Chinese) 可提供經濟適用房 請務必在此日期前線上提交申請或透過郵寄提交申請。提交超過 1 份申請將使您失去資格。 申請 欲獲得申請線上: https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing 透過電話或電子郵件: (518) 641-7465; cnoguera@albanyhousing.org 透過郵寄或當面索取: Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202 請提供您的地址和您想要申請的建築物地址 - 將透過抽籤決定對哪些租賃申請進行審核
KREYÒL AYISYEN (Haitian Creole) Lojman Pri Abòdab Disponib Dwe soumèt sou entènèt oswa nan lapòs nan dat sa a. Voye plis pase 1 aplikasyon ka diskalifye ou. To Get Application: Sou entènèt: https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing Nan Telefòn oswa Imel: (518) 641-7465; cnoguera@albanyhousing.org Pa Lapòs oswa An-pèsòn: Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202 Mete adrès ou & adrès bilding kote ou vle aplike a Lotri a ap detèmine ki aplikasyon yo pral revize pou lokasyon	한국어 (Korean) 임대 주택 이용 가능 이 날짜까지 온라인 또는 우편으로 제출해야 합니다. 1 건 이상의 신청서 제출 시 실격 처리 됩니다 신청서 접수온라인: https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing 전화 또는 이메일: (518) 641-7465; cnoguera@albanyhousing.org 우편 또는 내방: Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202 신청자 주소 및 신청하려는 건물 주소를 포함시키십시오 추첨을 통해 입주 심사 대상이 될 신청서를 결정하게 됩니다
[বাংলা] Bengali সাশ্রয়ী মূল্যের হাউজিং এই তারিখের মধ্যে অবশ্যই অনলাইনে অথবা মেল-এর মাধ্যমে জমা দিতে হবে। 1 এর অধিক আবেদন জমা করলে আপনাকে অযোগ্য হিসেবে ধরে নেওয়া হবে। আরও তথ্য পাওয়ার জন্য অনলাইন: https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing ফোন অথবা ইমেলের মাধ্যমে: (518) 641-7465; cnoguera@albanyhousing.org একজন ব্যক্তির অথবা মেল-এর মাধ্যমে: Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202 আপনি যেখানে আবেদন করতে চান সেখানকার ঠিকানা এবং আপনার বিন্দিংয়ের ঠিকানা অন্তর্ভুক্ত করুন। লটারির মাধ্যমে নির্ধারণ করা হবে যে কোন অ্যাপ্লিকেশনগুলো ভাড়াটের জন্য পর্যালোচনা করা হবে।	Русский язык (Russian) Доступное жилье в наличии Заявление должна быть подана онлайн или по почте к этой дате. Отправка более 1 заявления может дисквалифицировать вас. Где получить бланк заявления Онлайн: https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing По телефону или электронной почте: (518) 641-7465; cnoguera@albanyhousing.org По почте или лично: Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202 Включите ваш адрес и адрес здания, на которое вы хотите подать заявку. Лотерея определит, какие заявки будут рассмотрены на предмет аренды.
POLSKI (Polish) DOSTĘPNE MIESZKANIA W PRZYSTĘPNEJ CENIE Wniosek należy złożyć online. W przypadku wysyłki pocztą, z datą stempla pocztowego do tego dnia. Wysłanie więcej niż 1 wniosku może spowodować dyskwalifikację. Wniosek otrzymasz: Online: https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing Przez telefon lub e-mail: (518) 641-7465; cnoguera@albanyhousing.org Drogą pocztową lub osobiście: Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202 Podaj swój adres oraz adres budynku, którego dotyczy wniosek Loteria określa, które wnioski zostaną rozpatrzone pod kątem najmu.	اردو زبان (URDU) سستی رہائش دستیاب ہے آن لائن جمع کرانا ضروری ہے یا، اگر میل کیا جائے تو اس تاریخ تک پوسٹ مارک کیا جائے۔ 1 سے زیادہ درخواست بھیجنا آپ کو نااہل قرار دے سکتا ہے۔ درخواست حاصل کرنے کے لیے: آن لائن: https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing فون یا ای میل سے: (518) 641-7465; cnoguera@albanyhousing.org ڈاک سے یا خود آفس جا کر: Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202 اپنا پتہ اور عمارت کا پتہ شامل کریں جہاں آپ درخواست دینا چاہتے ہیں لاٹری اس بات کا تعین کرتی ہے کہ کرایہ داری کے لیے کن درخواستوں کا جائزہ لیا جائے گا۔

אַײַדיש (Hebrew)	العَرَبِي (Arabic)
צוגענגליכע האַווינג איז אַוועילעבאָ מוז ווערן אריינגעגעבן אנליין, אדער אויב עס ווערט געשיקט דורך די פאסט, געפאסטמארק'ד ביז דעם דאטום. אויב איר שיקט מער פון 1 אפליקאציע קען עס אייך דיסקוואליפצירן. צו באקומען די אפליקאציע: אנליין: https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing דורך די טעלעפאן אדער אימעיל: (518) 641-7465; cnoguera@albanyhousing.org דורך די פאסט אדער פערזענליך: Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202 רעכנט אריין אייער אדרעס און די אדרעס פון די געביידע ווא איר ווילט זיך איינגעבן די לאטערי באשטימט וועלכע אפליקאציעס וועלן ווערן איבערגעקוקט פאר טענענסן.	יטופר הסכן מيسور التكلفة يجب أن يتم تقديمه عبر الإنترنت، وفي حالة إرساله بالبريد العادي، يتم ختم البريد بحلول هذا التاريخ. قد يؤدي إرسالك لأكثر من طلب تقديم واحد إلى إلغاء أهليتك. للحصول على طلب التقديم: عبر الإنترنت: https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing عبر الهاتف أو البريد الإلكتروني: (518) 641-7465; cnoguera@albanyhousing.org عبر البريد العادي أو بشكل شخصي: [Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202 عليك تضمين عنوانك وعنوان المبنى الذي تريد التقديم للسكن فيه تُحدّد القرعة طلبات التقديم التي ستتم مراجعتها من أجل الإيجار.
ITALIANO (Italian)	Français (French)
ALLOGGIO CONVENIENTE DISPONIBILE Deve essere inviato online o, se spedito, con timbro postale entro tale data. L'invio di più di 1 domanda potrebbe portarti alla squalifica. Per ottenere l'applicazione: Online: https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing Per telefono o e-mail: (518) 641-7465; cnoguera@albanyhousing.org Per posta o di persona: Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202 Includi il tuo indirizzo e l'indirizzo dell'edificio per cui desideri candidarti La lotteria determina quali domande verranno esaminate per l'affitto.	LOGEMENT ABORDABLE DISPONIBLE À soumettre en ligne ou, si envoyée par courrier, doit porter un cachet de la poste ne dépassant pas la date limite. Vous pourriez être disqualifié si vous envoyez plus d'une demande. Pour postuler : En ligne: https://www.albanyhousing.org/apply-for-housing Par téléphone ou e-mail: (518) 641-7465; cnoguera@albanyhousing.org Par courrier ou en personne: Albany Housing Authority 200 South Pearl Street, Albany, NY 12202 Indiquez votre adresse et celle de l'immeuble pour lequel vous déposez une demande C'est la loterie qui détermine les demandes qui seront étudiées en vue de la location.